

HDP5107AMBC/1-17



TR



Bu ürünü seçtiğiniz teşekkür ederiz. Sizin için en ideal ürünü ve günlük yaptığınız işleriniz için en iyi ev aletleri ürün yelpazemizi sunmaktan gurur duyuyoruz.

Cihazın doğru ve güvenli şekilde kullanılması ve cihaza verimli şekilde bakım yapılmasına yönelik yardımcı ipuçlarını öğrenmek için bu kılavuzu dikkatlice okuyun.



Çamaşır makinesini ancak bu talimatları dikkatli bir şekilde okuduktan sonra kullanın. Daha sonra kullanabilecek kişiler için bu kılavuzu daima saklamanızı öneririz.

SADECE BİRLEŞİK KRALLIK İÇİN
Cihazınızı aldıktan sonra, lütfen dikkatli bir şekilde hasar kontrolü yapın. Bulunan herhangi bir hasar derhal teslimatı yapan firmaya bildirilmelidir. Ayrıca tespit edilen hasar, makinenin teslim alınmasından sonra 2 gün içinde satıcıya bildirilmelidir.

Her ürün, etikette basılı olan ve “seri numarası” olarak da adlandırılan benzersiz 16 karakterlik bir kodla tanımlanır. Bu kapak açıklığının içinde yer almaktadır. Bu kod, ürün garantisini kaydederken ihtiyaç duyacağınız veya Müşteri Hizmetleri Merkezi ile görüşürken gerekli olacak ürününüze ait benzersiz bir koddur.

Çevresel koşullar



Bu cihaz, Atık Elektrikli ve Elektronik Eşyalarla (AEEE) ilgili, 2012/19/AB sayılı Avrupa direktifine uygun olarak etiketlenmiştir.

AEEE direktifi hem kirlетici maddeleri (çevre için olumsuz sonuçlara neden olabilecek) hem de temel bileşenleri (yeniden kullanılabilir) içeren cihazları kapsar. Tüm kirlетici maddeleri uygun bir şekilde gidermek ve imha etmek, tüm materyalleri geri kazanmak ve geri dönüşüme sokmak için AEEE kapsamındaki cihazların belirli işlemlere tabi tutulması önemlidir. AEEE direktifi kapsamına giren cihazların çevre açısından bir sorun oluşturmaması için bireyler önemli bir rol oynayabilir; birkaç temel kurala uyulması son derece önemlidir:

- AEEE evsel atık olarak ele alınmamalıdır.
- Bunun yerine elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümünü sağlayan uygun bir toplama noktasına teslim edilmelidir. Çoğu ülkede, büyük elektronik ve elektrikli eşyalar için evden toplama mevcuttur.

Birçok ülkede yeni bir cihaz satın aldığınızda, eski cihazın satın alınan cihazla aynı tipte olması ve aynı işlevlere sahip olması durumunda eski cihazı ücretsiz olarak bire bir alması gereken satıcıya iade edebilirsiniz.

İçindekiler

1. GENEL GÜVENLİK KURALLARI
2. KURULUM
3. DETERJAN ÇEKMECESİ
4. FAYDALI BİLGİLER
5. TEMİZLİK VE BAKIM
6. UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi)
7. HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU
8. KONTROLLER VE PROGRAMLAR
9. KURUTMA PROGRAMI
10. SORUN GİDERME VE GARANTİ

1. GENEL GÜVENLİK KURALLARI

- Bu cihaz ev ve benzeri ortamlarda kullanıma yöneliktir:
 - Mağazalarda, ofislerde ve diğer çalışma ortamlarındaki personel mutfak alanları,
 - Çiftlik evleri,
 - Otel, motel ve benzeri mekanlarda bulunan müşteriler tarafından,
 - Yatak ve kahvaltı sunan mekanlar.

Bu cihazın ev ortamından farklı bir yerde veya tipik ev işlerinden farklı bir amaçla, uzman veya eğitilmiş kullanıcılar tarafından ticari amaçla kullanılması yukarıda sayılan uygulamalar arasında yer almamaktadır. Makine buna aykırı bir şekilde kullanılacak olursa, makinenin ömrü kısalabilir ve üretici garantisi geçersiz kalabilir. Kapalı yerlerde veya evde kullanımla tutarlı olmayan (cihaz kapalı bir ortamda veya ev ortamında olsa dahi) bir kullanım nedeniyle cihazda meydana gelen hasar veya başka bir hasar veya kayıp yasaların izin verdiği azami ölçüde üretici tarafından kabul edilmeyecektir.

- Bu cihaz, gözetim altında oldukları, cihazın güvenli bir şekilde kullanımına dair talimat verildikleri ve muhtemel tehlikeleri anladıkları takdirde 8 yaş ve üzeri çocuklar tarafından, sınırlı fiziksel, duyuşsal ve zihinsel becerilere sahip veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından yapılamaz.
- Cihazla oynamadıklarından emin olmak için çocuklar gözetim altında tutulmalıdır.
- 3 yaşından küçük çocuklar, gözetim altında olmadıkları zaman cihazdan uzak tutulmalıdır.
- Eğer besleme kablosu hasar görmüşse üretici ya da servis acentesinden edinilebilecek özel bir kablo veya düzenele değiştirilmelidir.

- Su bağlantısını yapmak için sadece cihazla birlikte teslim edilen hortum takımlarını kullanın (eski hortum takımlarını kullanmayın).
- Su basıncı 0,05 MPa ile 0,8 MPa arasında olmalıdır.
- Halı ve kilimlerin tabanı veya havalandırma deliklerini kapatmadığından emin olun.
- Giysilerin zarar görmesini önlemek için yıkama kurutma programının son aşamasında (soğutma işlemi) ısıtma olmadan işlem yapılır.
- Cihazın kurulumu, kurutmalı çamaşır makinesinin kapağının tamamen açılmasını önleyecek şekilde; kilitli bir kapının, kayar bir kapının veya kurutmalı çamaşır makinesinin kapağının açılma yönünün tersine açılan menteşeli bir kapının arkasına yapılmamalıdır.
- Kuru çamaşırların maksimum yük kapasitesi kullanılan modele göre değişir (bkz. kontrol paneli).
- Eğer temizlik sırasında endüstriyel kimyasallar kullanılmışsa cihazın kullanılmaması gerekir.
- Yıkanmamış eşyaları kurutmalı çamaşır makinesinde kurutmayın.
- Yemek yağı, aseton, alkol, petrol, kerosen, leke çıkarıcılar, turpentin, mum veya mum sökücüler gibi maddeler ile kirlenmiş eşyaların, kurutmalı çamaşır makinesinde kurutulmadan önce, daha fazla deterjan ile sıcak suda yıkanması gereklidir.
- Cihaz, fişe kolay erişim sağlanabilecek bir yere monte edilmelidir.



UYARI

İçindeki tüm eşyaları derhal çıkarıp ısının yayılması için sermeyecekseniz, program tamamlanmadan önce yıkama kurutma programını asla durdurmayın.

- Köpük kauçuk (lateks şeklinde), duş boneleri, su geçirmez kumaşlar, kauçuk sırtlı eşyalar ve giysiler ile köpük kauçuk dolgulu yastıkların kurutmalı çamaşır makinesinde kurutulmamaları gereklidir.
- Kumaş yumuşatıcılar veya benzer ürünler, kumaş yumuşatıcı talimatlarında belirtildiği gibi kullanılmalıdır.
- Yağ bulaşmış eşyalar, özellikle kurutmalı çamaşır makinesinin içinde olduğu gibi, ısı kaynaklarına maruz kalırsa, aniden tutuşabilir. Bu eşyalar ısınır ve yağda oksidasyon reaksiyonu oluşur, oksidasyon sonucunda da ısı açığa çıkar. Eğer ısı dışarı çıkamazsa eşyalar tutuşabilecek kadar ısınabilir. Yağ bulaşmış eşyaların toplanma, istiflenme veya saklama şekli ısının dışarı çıkmasını engelleyebilir ve bu, bir yangın tehlikesi oluşturabilir.
- Eğer bitkisel yağlar ile yemek yağları veya saç bakım ürünleri bulaşmış kumaşların kurutmalı çamaşır makinesinde kurutulması kaçınılmaz ise bu eşyaların önce daha fazla deterjan ile sıcak suda yıkanması gereklidir, bu tehlikeyi azaltır, ancak ortadan kaldırmaz.
- Giysilerin ceplerinden çakmaklar veya kibritler gibi tüm eşyaları çıkarın.
- Ürün teknik özelliklerini incelemek için lütfen üreticinin web sitesine danışın.

Elektrik bağlantıları ve güvenlik talimatları

- Teknik bilgiler (besleme gerilimi ve güç girişi) ürünün anma değeri plakasında yer almaktadır.
- Elektrik sistemin topraklandığından, yürürlükteki tüm kanunlara uygun olduğundan ve (elektrik) priz in cihazın fişi ile uyumlu olduğundan emin olun. Aksi takdirde uzman personelden yardım isteyin.
- Dönüştürücü, çoklu priz veya uzatma kabloların kullanılmaması asla önerilmez.



UYARI

Cihaz, zaman rölesi gibi harici bir anahtarlama cihazı ya da şebeke tarafından düzenli aralıklarla açılan ve kapatılan bir devre üzerinden beslenmemelidir.

- Çamaşır makinesini temizlemeden veya bakımını yapmadan önce, cihazın fişini çekin ve su musluğunu kapatın.
- Makineyi prizden çekerken güç kablosunu veya cihazı çekmeyin.
- Kapağı açmadan önce kazanda su olmadığından emin olun.



UYARI

Yıkama işlemi sırasında su çok yüksek sıcaklıklara ulaşabilir.

- Çamaşır makinesini yağmura, doğrudan güneş ışığına veya diğer hava koşullarına maruz bırakmayın. Donma olasılığına karşı koruyun.
- Hareket ettirirken çamaşır makinesini düğmelerden veya deterjan çekmecesinde çekmeyin; taşıma sırasında, kapağı asla arabaya yaslamayın. Çamaşır makinesini iki kişinin taşımasını öneririz.
- Hata ve/veya arıza durumunda çamaşır makinesini kapalı konuma getirin, su musluğunu kapatın ve cihaza müdahale etmeyin. Hemen Müşteri Hizmetleri Merkezi ile görüşün ve sadece orijinal yedek parçalar kullanın. Bu talimatlara uymamanız cihazın güvenliğini tehlikeye atabilir.

2. KURULUM

- Arkadaki **2** veya **4** taşıma vidasını **(A)** sökün ve **2** veya **4** yassı pulu, lastik tapaları ve plastik ara boruları **(B)** **şekil (1)**'de gösterildiği gibi çıkarın.
- Çamaşır makinesi **ankastre**yse **3** veya **4** taşıma vidasını **(A)** sökün ve **3** veya **4** yassı pulu, lastik tapaları ve plastik ara boruları **(B)** çıkarın.
- Vidaların sökülmesi sırasında ara borular zaman zaman ürünün içine düşer, bunlar ürünü öne doğru eğerek ve zeminden veya makinenin tabanından geri alınabilir.
- Açık taşıma vida deliklerini pakette bulunan **2** veya **4** plastik kapakla kapatın.

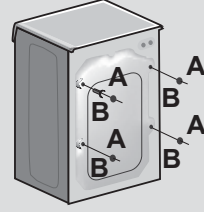


UYARI

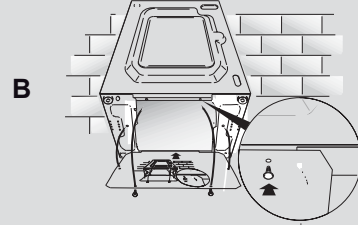
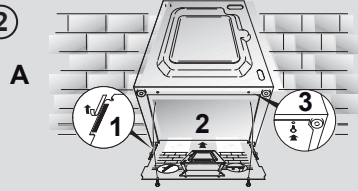
Ambalaj malzemelerini çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.

- Paket açma işlemi sırasında cihazın üzerinde bulunan oluklu plastik levhayı, **şekil 2**'de gösterildiği gibi cihazın tabanına yerleştirin (modele göre **A**, **B** veya **C** seçeneğinden uygun olanı dikkate alın).

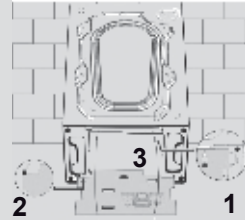
①



②



C



Bazı modellerde oluklu plastik levha cihazın tabanına yerleştirilmiş olduğundan bu işleme gerek kalmaz.

Hidrolik bağlantılar

- Su hortumunu sadece cihazla birlikte verilen hortumu kullanarak besleme musluğuna (**şek. 3**) bağlayın (eski hortum takımlarını tekrar kullanmayın).
- **BAZI MODELLER** aşağıdaki özelliklerden bir veya daha fazlasına sahip olabilir:

- **SICAK VE SOĞUK (şek. 4):**

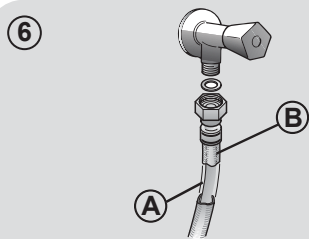
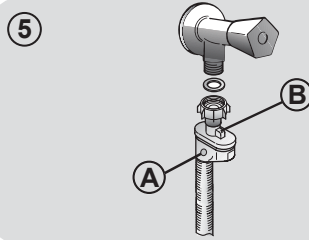
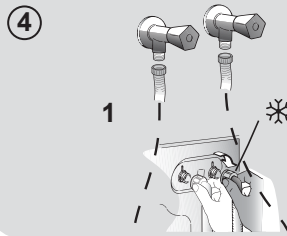
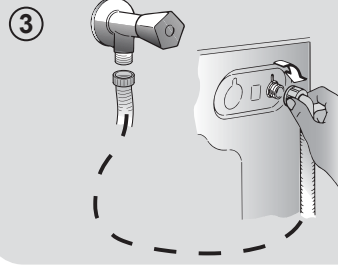
Daha fazla enerji tasarrufu için su şebekesi bağlantı ayarları sıcak ve soğuk suyla yapılır. Gri boruyu soğuk su musluğuna * ve kırmızı olanı sıcak su musluğuna bağlayın. Makine yalnızca soğuk su musluğuna bağlanabilir. Bu sebeple, bazı programlar birkaç dakika sonra çalışmaya başlanabilir.

- **AQUASTOP (şek. 5):**

Besleme borusunda bulunan ve boru bozulursa su akışını durduran bir cihazdır; böyle bir durumda “A” penceresinde kırmızı bir işaret görünür - tüpün değiştirilmesi gerekir. Somunu sökmek için, tek yönlü kilitleme tertibatına “B” basın.

- **AQUAPROTECT - KORUMALI BESLEME BORUSU (şek. 6):**

Birincil iç borudan “A” su sızarsa şeffaf muhafaza kılıfı “B” yıkama programının tamamlanmasını sağlamak için su çeker. Programın sonunda, besleme borusunu değiştirmek için Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişim kurun.



Ayarlar

- Çamaşır makinesi, su doldurma hortumunun bükülmemesi veya sıkışmaması için son konumuna kurulmalıdır. Kıvrımlı tahliye hortumu, kavisli tahliye hortum desteği kullanılarak zeminden 50 cm - 85 cm yükseklikte olacak şekilde uygun bir tahliye borusuna takılmalıdır. Lavabo altı bağlantı kullanılıyorsa, tahliye hortumu suyun geri gelmesini önlemek için lavabo taşma deliğinin üzerinden geçirilmelidir. Tahliye hortumunun bükülmemesine veya sıkışmamasına özen gösterilmelidir (şek. 7).
- Cihazı, **şekil 8**'de gösterilen ayakları kullanarak dengeleyin:
 - a. Vidayı serbest bırakmak için somunu saat yönünde çevirin,
 - b. Ayağı, yere değene kadar yükseltmek veya alçaltmak için çevirin,
 - c. Çamaşır makinesinin tabanına oturana kadar somunu sıkarak ayağı kilitleyin.
- Cihazı prize takın.

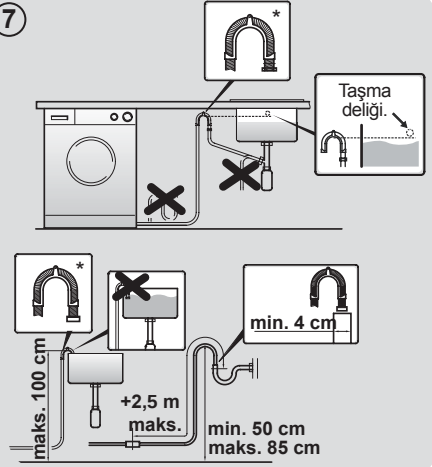


UYARI

Güç kablosunun değiştirilmesi gerektiğinde Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişim kurun.

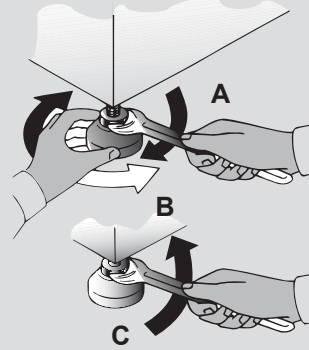
Kurulum hataları üretici garantisi kapsamında değildir.

7



* Aksesuar ayrı satılır.

8



3. DETERJAN ÇEKMECESİ

Deterjan çekmecesı, Şekil 9'da gösterildiği gibi 3 bölmeıe ayrılır:

- “1.” Bölme: Ön yıkama deterjanı için,
- “2.” Bölme: Özel katkılar, yumuşatıcılar, kokular, vb. içindir.



UYARI

Sadece sıvı ürünler kullanın. Çamaşır makinesi, son durulama sırasında her programda katkı maddelerini otomatik olarak dozlayacak şekilde ayarlanmıştır.

- “2.” Bölme: Yıkama deterjanı için.

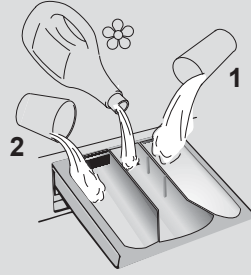
BAZI MODELLERDE (şek. 10) sıvı deterjan kabı da bulunur. “2.” bölmeıe yerleştirerek kullanabilirsiniz. Bu şekilde, sıvı deterjan tambura sadece doğru zamanda girer. Kap, “Durulama” programı seçildiğinde çamaşır suyu için de kullanılabilir.



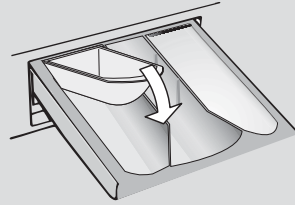
UYARI

Bazı deterjanlar deterjan çekmecesinde kullanılmak üzere tasarlanmamıştır; doğrudan kazana yerleştirilen kendi dağıtıcıları ile birlikte satın alınmaktadır.

9



10



BAZI MODELLERDE otomatik dozlama işlevi bulunur; bu şekilde deterjan ve yumuşatıcı hassas bir şekilde ölçülür. Bunun için, ayrıntılar için KONTROLLER VE PROGRAMLAR bölümündeki ilgili bölüme bakın.

4. FAYDALI BİLGİLER

Yerleştirme ipuçları

Çamaşırları gruplandırırken mutlaka şunları yapın:

- Saç tokası, iğne, bozuk para gibi metal nesneleri çamaşırların içinden alın,
 - Yastık kılıflarını düğmeleyin, fermuarları kapatın, gevşek kemerleri ve uzun bornoz kuşaklarını bağlayın,
 - Perdelerdeki makaraları, kancaları veya klipsleri sökün,
 - Yıkama etiketlerini dikkatli bir şekilde okuyun,
 - Özel deterjanlar kullanarak inatçı lekeleri çıkarın.
- Halı, yatak örtüsü veya başka ağır kıyafetler yıkarken sıkma işlemi yapmanızı öneririz.
 - Yün yıkarken, ürünün makinede yıkanabileceğinden emin olun. Kumaş etiketini kontrol edin.
 - Makinenin içinde olası kötü kokuların oluşmasını önlemek için yıkama aralarında cihazın kapağını hafifçe açık bırakın.

Tasarruf için faydalı tavsiye

Cihazınızı kullanırken nasıl tasarruf edeceğinize ve çevreye zarar vermeyeceğinize dair ipuçları.

- Makineyi, her program için program tablosunda gösterilen en yüksek kapasiteye yükleyin - bu, enerji ve su TASARRUFU yapmanızı olarak sağlayacaktır.
- Gürültü ve kalan çamaşır nemi, sıkma hızından etkilenir; daha hızlı bir sıkma, daha fazla gürültü ve çamaşırlarda daha düşük artık nem ile ilişkilidir.
- Su ve enerjinin birlikte kullanımı açısından en verimli programlar, genellikle daha düşük sıcaklıklara sahip daha uzun ömürlü olanlardır.

Yük boyutunu en üst düzeye çıkarın

- Önerilen maksimum yük ağırlığına uyarak enerji, su, deterjan ve zamandan en iyi şekilde yararlanın. 2 yarım yük yerine tam yük yıkayarak %50'ye kadar enerji tasarrufu sağlayın.

Ön yıkamaya gerek var mı?

- Sadece çok kirli çamaşırlar için!
Hafif - normal kirli çamaşırlar için Ön Yıkama programını seçmeyerek deterjan, zaman, su ve %5 - 15 elektrik tasarrufu sağlayın.

Sıcak su ile yıkamak gerekli mi?

- Sıcak yıkama programının gerekliliğini azaltmak için, lekeleri leke çıkarıcı ile önceden temizleyin veya kuruyan lekeleri suda bekletin. Düşük sıcaklıkta bir yıkama programı kullanarak enerji tasarrufu sağlayın.

Kurutma programı kullanmadan önce (ÇAMAŞIR MAKİNESİ-KURUTUCU)

- Kurutma programı kullanmadan önce çamaşırdaki su miktarını azaltmak için yüksek sıkma devri seçerek enerji ve zamandan TASARRUF edin.

Deterjanı dozlama

Aşağıda **deterjan kullanımına ilişkin** ipuçları ve tavsiyelerin bulunduğu **kısa bir kılavuz** bulunur.

- Yalnızca makinede yıkamaya uygun deterjanlar kullanın.
- Deterjanınızı kumaşın cinsine (pamuklu, hassas, sentetik, yünlü, ipek vb.), rengine, kirin cinsine ve seviyesine ve programlanan yıkama sıcaklığına göre seçin.

- Doğru miktarda deterjan, yumuşatıcı veya diğer katkı maddelerini kullanmak için her seferinde üreticinin talimatlarına dikkatlice uyun: **Cihazı doğru dozda doğru şekilde kullanmak israfı önlemenize ve çevresel etkiyi azaltmanıza olanak tanır.**

Aşırı kirli beyaz çamaşırları yıkarken en az 60°C'lik pamuk veya diğer programları kullanmanız önerilir, beyazlatıcı içeren normal çamaşır deterjanları (ağır işe uygun) orta/yüksek sıcaklıklarda mükemmel sonuç verir.

40°C ile 60°C arasında yapılan yıkamalar için kullanılan deterjan tipi, kumaş cinsi ve kir seviyesine uygun olmalıdır. Normal toz deterjanlar çok kirli "beyaz" veya renkli kumaşlar için idealdir; sıvı deterjanlar veya "renk koruyucu" toz deterjanlar az kirlenmiş renkli kumaşlarda kullanılmalıdır.

40°C'nin altındaki sıcaklıklarda yıkama için sıvı deterjan veya özellikle düşük sıcaklıkta yıkamaya uygun deterjanlar kullanılması önerilir.

Yün veya ipek yıkamak için, yalnızca bu kumaşlara özel olarak formüle edilmiş deterjanları kullanın.

- Çok fazla deterjan aşırı köpüğe neden olur ve bu da döngünün doğru şekilde yerine getirilmesini engeller. Bu durum yıkama ve durulama kalitesini de etkileyebilir.

Fosfatsız ekolojik deterjanların kullanılması aşağıdaki etkilere neden olabilir:

- **Daha bulanık durulama suyu:** Bu etki, durulama işleminin verimliliği üzerinde olumsuz etkisi olmayan asılı haldeki zeolitlere bağlıdır.
- **Yıkama sonunda çamaşırlardaki beyaz toz (zeolitler):** Bu normaldir, toz kumaş tarafından emilmez ve rengini değiştirmez. Zeolitleri temizlemek için bir durulama programı seçin. Gelecekte biraz daha az deterjan kullanın.
- **Son durulamada suda köpük:** Bu durum illa durulamanın kötü olduğu anlamına gelmez. Sonraki yıkamalarda daha az deterjan kullanın.
- **Aşırı köpük:** Bu genellikle deterjanlarda bulunan ve çamaşırlardan temizlenmesi zor olan yüzey aktif maddelerinden kaynaklanır. Böyle bir durumda, bu etkileri ortadan kaldırmak için tekrar durulama yapmayın: hiç bir şekilde yardımcı olmaz. Özel bir temizleyici kullanarak bakım amaçlı bir yıkama işlemi yapmanızı öneririz.

Sorun devam ediyorsa veya bir arızadan şüpheleniyorsanız, hemen Yetkili Müşteri Hizmetleri Merkezi ile iletişim kurun.

5. TEMİZLİK VE BAKIM

Cihazınıza doğru şekilde bakmak, ömrünü uzatabilir.

Cihazın dışının temizlenmesi

- Makineyi güç kaynağından ayırın.
- Cihazın dış kabinini nemli bir bez kullanarak ve **AŞINDIRICILAR, ALKOL VE/VEYA SEYRELTİCİLERİ ÖNLEYEREK** temizleyin.

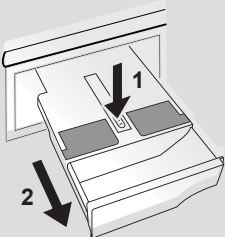
Çekmece temizliği

- Deterjan ve katkı maddesi kalıntılarının birikmesini önlemek için deterjan çekmecesinin düzenli olarak temizlenmesi tavsiye edilir.
- Çekmeceyi yavaşça ama sıkıca sökün.
- Çekmeceyi akan su altında temizleyin ve tekrar bölmesine koyun.

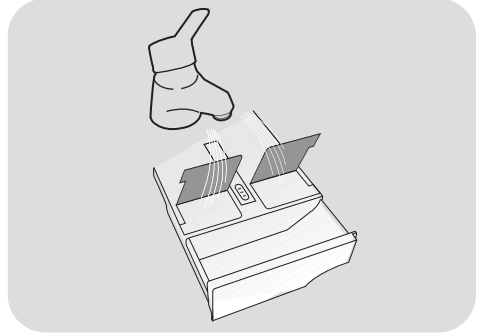
OTOMATİK SIVI DETERJAN VE YUMUŞATICI DOZLAMA SİSTEMİNE SAHİP MODELLER İÇİN:

Temizlemeye devam etmeden önce tüm bölmeler boş olmalıdır.

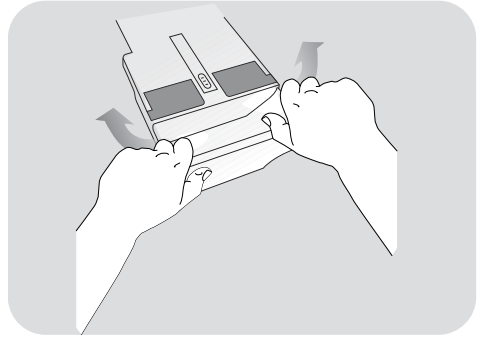
- Açma düğmesine basarak çekmeceyi tamamen dışarı çekin, **deterjan kalıntılarının sızmasına dikkat edin.**



- Çekmeceyi sıcak suyla doldurun.



- Suyun tüm bölmelerden akmasını sağlamak için çekmeceyi sallayın.



- Çekmeceyi fazla sudan boşaltın ve tekrar yerine takın.



UYARI

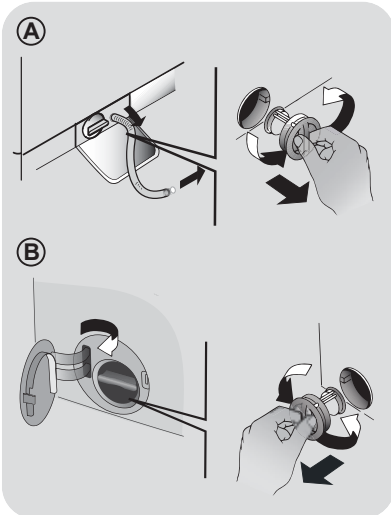
Contalara ve/veya cihazın iç parçalarına zarar vermeden çekmeceyi temizlemek için asitli ürünler (örneğin sirke) veya aşındırıcı deterjanlar KULLANMAYIN.

Pompa filtresini temizleme

- Cihaz, düğmeler veya madeni paralar gibi tahliye sistemini tıkayabilecek daha büyük kalıntıları hapseden özel bir filtreye sahiptir (modele bağlı olarak, sürüm A veya B'yi dikkate alın).

Yılda 5-6 kez filtreyi kontrol etmenizi ve temizlemenizi öneririz.

- Makineyi güç kaynağından ayırın.
- Kazandaki tüm suyun boşaltıldığından emin olun.
- Filtreyi sökmeden önce, zeminin ıslanmaması için altına emici bez yerleştirmenizi öneririz. Sökerken filtreden az miktarda su çıkar - bu normaldir.
- Filtreyi saatin tersi yönünde sonuna kadar çevirin.
- Filtreyi çıkarın ve temizleyin; işiniz bittiğinde, saat yönünde çevirerek yerine takın. Filtre kolu daha fazla döndürmek mümkün olmadığından ve kol yatay duruma geldiğinde kilitlenir. Filtre contasına az miktarda sıvı sabun sürülmesi, filtrenin yerine takılmasına yardımcı olur.
- Tüm parçaları yerlerine takmak için önceki adımları tersten tekrarlayın.



Hareket ettirme veya uzun süreli kullanmama ile ilgili öneriler

- Cihaz uzun süre ısıtılmamış bir odada tutulursa, borulardaki tüm su kalıntıları tamamen temizlenmelidir.
- Makineyi güç kaynağından ayırın.
- Boruyu tahliye sisteminden ayırın, makinenin arkasına klipsleyin ve indirerek suyu tamamen bir kabin içine akıtın.
- Tahliye borusunu tahliye sistemi ile sabitleyin ve işi bittiğinde makinenin arkasına tutturun.
- Kapak camını ve contasını temiz tutun.

OTOMATİK SIVI DETERJAN VE YUMUŞATICI DOZLAMA SİSTEMİNE SAHİP MODELLER İÇİN:

Makineyi eğmeniz veya hareket ettirmeniz gerekirse, herhangi bir sızıntıyı önlemek için yatay konumda tutarak devam etmeden önce deterjan çekmecesini çıkarın.

6. UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi)

Bu cihaz, uygulama üzerinden uzaktan kontrol edilebilen **Wi-Fi** teknolojisi ile donatılmıştır.

MAKİNEİNİN KAYDEDİLMESİ (UYGULAMA ÜZERİNE)

- Aşağıdaki QR kodunu çerçeveleyerek hOn uygulamasını cihazınıza indirin:



veya bağlantı yoluyla **şu adrese gidin:**
haier-europe.com/download-app

Uygulama, hem tabletler hem de akıllı telefonlar için Android ve iOS işletim sistemine sahip cihazlarda kullanılabilir.

Uygulamaya **DEMO** modunda göz atarak **Wi-Fi** fonksiyonlarının tüm ayrıntılarını görebilirsiniz.

- Uygulamayı açın, kullanıcı profilini oluşturun (veya daha önce oluşturulmuşsa oturum açın) ve cihaz ekranındaki talimatları izleyerek cihazı kaydedin.

UZAKTAN KUMANDANIN ETKİNLEŞTİRİLMESİ

- Yönlendiricinin açık ve internete bağlı olduğundan emin olun.
- Çamaşırları yerleştirin, kapağı kapatın, gerekirse deterjan ekleyin.
- Program seçme düğmesini **UZAKTAN KONTROL (Wi-Fi)** konumuna çevirin:  kapak kilitlenir ve kontrol panelindeki kontroller devre dışı bırakılır.
- Uygulamayı kullanarak programı başlatın. Program tamamlandığında, makineyi kapatmak ve kapağın kilidini açmak için program seçme düğmesini **KAPALI** konuma getirin.

UZAKTAN KUMANDANIN DEVRE DIŞI BIRAKILMASI

- Bir devir devam ederken **UZAKTAN KUMANDA** modundan çıkmak için **KAPALI** moda geçmeden program düğmesini **UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi)** dışındaki herhangi bir konuma çevirin. Cihazın kontrol paneli bir kez daha çalışır ve işleme ara verilirse, **KAPAK KİLİTLİ** uyarı lambası söndüğünde kapağı açabilirsiniz.

Güvenlik nedeniyle bazı yıkama programlarında kapak sadece su seviyesi alt kenarının altındaysa ve sıcaklık 45°C altındaysa açılabilir. Bu koşullar yerine getirilirse, kapağı açmadan önce KAPAK KİLİTLİ lambasının sönmelerini bekleyin.

- Kapak kapalıyken, uygulamayı bir kez daha kullanarak cihazı kontrol etmek için program düğmesini **UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi)** konumuna getirin. Devam eden bir döngü varsa devam eder.

7. HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU

Bu cihaz yıkama türü ve miktarına bağlı olarak su seviyesini otomatik olarak ayarlar. Bu sistem enerji tüketimi ve yıkama süresi açısından tasarruf sağlar.

Program seçimi

- Cihazı açın ve gerekli programı seçin.
- Gerekirse yıkama ayarlarını yapın ve gerekli seçenekleri seçin.

KURUTMA (sadece ÇAMAŞIR MAKİNESİ-KURUTUCU) Yıkama sonrasında kurutma programının otomatik olarak başlatılmasını istiyorsanız, gerekli yıkama programını seçin ve kuruma programını seçin. Bununla birlikte yıkamayı bitirip ardından kurutma programını seçebilirsiniz.

- Program başlatma düğmesine basın.
- Program bittiğinde bu ekranda bir mesajla gösterilir (bazı modellerde, tüm gösterge lambaları yanar).
- Cihazı kapatın.

Herhangi bir yıkama türü için program tablosuna bakın ve belirtilen çalışma sırasını izleyin.

Teknik veriler

Su basıncı: Min. 0,05 Mpa / Maks. 0,8 Mpa (0,05 MPa, 10 saniyede yaklaşık 1 litre suyu dağıtır)

Sıkma devri: Bkz. Anma plakası.

Güç girişi / Güç akım sigortası amp /

Besleme gerilimi: Bkz. Anma plakası.

8. KONTROLLER VE PROGRAMLAR



- A** BAŞLAT/DURAKLAT düğmesi
- B** SICAKLIK SEÇME düğmesi
- C** SIKMA DEVRİ düğmesi
- D** GECİKMELİ BAŞLATMA düğmesi
- E** HIZLI/KİRLİLİK SEVİYESİ düğmesi
- F** SEÇENEKLER düğmesi
- G** KURUTMA SEÇİMİ düğmesi
- H** ÖZEL PROGRAMLAR düğmesi
- B+C** ÇOCUK KİLİDİ



UYARI

Fişe takarken ekrana dokunmayın, çünkü makineler sistemleri ilk saniyelerde ayarlar. Ekrana dokunduğunuzda, makine düzgün şekilde çalışmayacaktır. Bu durumda, fişi çıkarın ve işlemi tekrarlayın.

PROGRAM SEÇME düğmesi KAPALI konumda

- Program seçme düğmesi çevrildiğinde, seçilen programın ayarlarını göstermek için ekran yanar.
- Seçme düğmesini **KAPALI** konuma getirerek çamaşır makinesini kapatın.

İlk çalıştırma

- Dil ayarları

- Makineyi ağa bağladıktan ve açtıktan sonra, mevcut dilleri görüntülemek için “**B**” veya “**C**” düğmesine basın.
- **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine basarak istenen dili seçin.

- Dili değiştirme

Ayar dilini değiştirmek istiyorsanız, “**D**” ve “**F**” düğmelerine yaklaşık **5 saniye** aynı anda basmanız gerekecektir. Ekranda **İNGİLİZCE** yazısı görünür, ardından yeni bir dil seçebilirsiniz.

BAŞLAT/DURAKLAT düğmesi

BAŞLAT/DURAKLAT düğmesine basmadan **ÖNCE** kapağı kapatın.

- Seçilen programı önceden ayarlanmış parametrelerle başlatmak için **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine basın. Program çalışırken, ekranda kalan süre gösterilecektir.
- Ayrıca seçilen programı değiştirmek istiyorsanız istediğiniz seçeneklere ait tuşlara basın, varsayılan parametreleri değiştirin ve ardından programı başlatmak için **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine basın.

Yalnızca ayarlanan programla uyumlu seçenekler seçilebilir.

- Cihazı çalıştırdıktan sonra, programın çalışmaya başlaması için birkaç saniye bekleyin.

PROGRAM SÜRESİ

- Bir program seçildiğinde, ekran otomatik olarak seçilen seçeneklere bağlı olarak değişebilen program süresini gösterir.
- Program başladıktan sonra, işlemin sonuna kadar kalan süre hakkında sürekli olarak bilgilendirileceksiniz.
- Cihaz, standart bir yüklemeye dayanarak seçilen programın sonuna kadar olan süreyi hesaplar, program sırasında cihaz yükün ağırlığına ve yapısına göre süreyi düzeltir.

PROGRAM BİTİŞİ

- Ekranda programın bittiğini ve **KAPAK KİLİTLİ** gösterge lambasının söndüğünü gördüğünüzde, kapağı açabilirsiniz.
- Programın sonunda program seçme düğmesini **KAPALI** konuma getirerek cihazı kapatın.

Program seçme düğmesi her programın sonunda veya bir sonraki programın seçilmesinden ve başlatılmasından önce, sonraki yıkama programını çalıştırırken **KAPALI** konuma getirilmelidir.

MAKİNEİN DURAKLATILMASI

- **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine yaklaşık 2 saniye basılı tutun (bazı uyarı lambaları ve kalan süre göstergesi yanıp sönerek makinenin duraklatıldığını gösterir).

Güvenlik nedeniyle bazı yıkama programlarında kapak sadece su seviyesi alt kenarının altındaysa ve sıcaklık 45°C altındaysa açılabilir. Bu koşullar yerine getirilirse, kapağı açmadan önce KAPAK KİLİTLİ lambasının sönmelerini bekleyin.

- Programı duraklatıldığı noktadan tekrar başlatmak için **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine tekrar basın.

AYARLANAN PROGRAMIN İPTALİ

- Programı iptal etmek için, program seçme düğmesini **KAPALI** konumuna getirin.
- Kapağı açmadan önce **KAPAK KİLİTLİ** lambası sönene kadar bekleyin.

SICAKLIK SEÇME düğmesi

- Bu düğme, yıkama programlarının sıcaklığını değiştirmenizi sağlar.
- Kumaşları korumak için sıcaklığın program için izin verilen maksimum seviye üzerine çıkarılması mümkün değildir.
- Soğuk yıkama yapmak istiyorsanız tüm göstergeler kapalı olmalıdır.

SIKMA DEVRİ düğmesi

- Bu düğmeye basarak, maksimum devri azaltabilir ve dilerseniz sıkma programını iptal edebilirsiniz.
- Etiket özel bir bilgi içermiyorsa, programa ait maksimum sıkma devri kullanılabilir.

Kumaşlara zarar vermemek için, devrin program için izin verilen maksimum değerin üzerine çıkarılması mümkün değildir.

- Sıkma programını tekrar etkinleştirmek için, ayarlamak istediğiniz sıkma devrine ulaşana kadar düğmeye basın.
- Makineyi duraklatmadan sıkma devri değiştirilemez.

Aşırı deterjan kullanılması aşırı köpürmeye neden olabilir. Cihaz aşırı köpük olduğunu tespit ederse, sıkma aşamasını atlayabilir veya programın süresini uzatarak su tüketimini artırabilir.

Makinede, çamaşırların dengesiz olması durumunda sıkma programını önleyen özel bir elektronik aygıt takılıdır. Bu, makinedeki gürültüyü ve titreşimi azaltır ve böylece makinenizin ömrünü uzatır.

GECİKMELİ BAŞLATMA düğmesi

- Bu düğme, programın başlamasını **24 saate** kadar geciktirmek için yıkama programını önceden programlamanıza izin verir.
- Başlatmayı ertelemek için aşağıdaki prosedürü izleyin:
 - Gerekli programı seçin.
 - Ertelemeyi başlatmak için düğmeye bir kez basın ve ardından süreyi istediğiniz kadar ertelemek için tekrar basın (veya basılı tutun). Tuşa **24 saate** kadar her basıldığında erteleme süresi artar, bu noktada düğmeye tekrar basıldığında erteleme sıfırlanır.
 - **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine basarak onaylayın. Erteleme süresi için geri sayım başlar ve süre dolunca program otomatik olarak başlar.
- Program seçme düğmesini **KAPALI** konumuna getirerek ertelemeyi iptal edebilirsiniz.

Makine çalışırken güç beslemesinde bir kesinti olursa, güç geri geldiğinde, makine güç kayb olduğunda olduğu fazın başlangıcından itibaren yeniden başlatılır.

BAŞLAT/DURAKLAT düğmesine basmadan önce seçenek düğmelerine basılmalıdır.

HIZLI / KİRLİLİK SEVİYESİ düğmesi

Bu düğmeyle, seçili programa bağlı olarak iki seçenek arasında seçim yapabilirsiniz:

- HIZLI

Tuştaki **HIZLI BAKIM** (14/30/44") programını seçtiğinizde bu seçenek etkinleşir ve gösterilen üç süreden birini seçmenize imkan verir.

- KİRLİLİK SEVİYESİ

- Program seçildikten sonra, o program için ayarlanan yıkama süresi otomatik olarak gösterilir.
- Bu seçenek, kumaşların ne kadar kirlendiğine bağlı olarak programın uzunluğunu değiştiren 3 yıkama yoğunluğu seviyesi arasından seçim yapmanızı sağlar (yalnızca programlar tablosunda gösterildiği gibi bazı programlarda kullanılabilir).

SEÇENEKLER düğmesi

Bu düğme ile üç seçenek arasında seçim yapabilirsiniz:

- ÖN YIKAMA

- Bu seçenek ön yıkama yapmanıza izin verir ve özellikle aşırı kirli çamaşırlar için kullanışlıdır (yalnızca program tablosunda gösterildiği gibi bazı programlarda kullanılabilir).

Deterjan ambalajında gösterilen tavsiye edilen miktarın sadece %20'sini kullanmanızı tavsiye ederiz.

- EKSTRA DURULAMA

- Bu seçenek, yıkama programının sonunda bir durulama programı eklemenizi sağlar ve az miktarda deterjan kalıntısının bile tahriş veya alerjiye neden olabileceği narin ve hassas cilde sahip kişiler için kullanışlıdır.
- Bu işlevin ayrıca çocuk giysileri için, çok fazla deterjan kullanmayı gerektiren çok kirli çamaşırların yıkanması için veya lifleri çoğunlukla deterjan tutma eğiliminde olan havlu kumaşların yıkanması için kullanılması tavsiye edilir.

- HİJYEN+

(sadece bazı modellerde bulunmaktadır)

60 °C sıcaklığa ayarladığınızda etkinleştirilir. Bu seçenek, tüm yıkama boyunca aynı sıcaklığı koruyarak çamaşırlarınızı derinlemesine temizler.

- BUHAR

(sadece bazı modellerde bulunmaktadır)

- Bu seçenekle, bazı yıkama programlarına belirli bir buhar işlemi ekleyebilirsiniz (program tablosuna bakın).
- Buhar işlevi, kat izlerini açar ve ütöleme sürelerini kısaltır.
- İplikler yenilenir ve tazelenir, çamaşırdaki tüm kokular giderilir.
- Çamaşırların kumaşlarına ve renklerine bağlı olarak en üst düzeyde verimliliği garanti etmek için her program için özel bir buhar işlevi geliştirilmiştir.

Seçili programla uyumlu olmayan bir opsiyon seçildiğinde, önce opsiyon uyarı lambası yanıp söner ve ardından söner.

KURUTMA SEÇİMİ düğmesi

Bu düğme ile şunları yapabilirsiniz:

- Otomatik yıkama/kurutma programı

Çamaşır tipine göre yıkama programının seçilmesinin ardından, bu tuşa basarak kurutma derecesini ayarlayın. Yıkama programının bitiminde, seçili kurutma döngüsü otomatik olarak başlar.

Yıkama programının seçili otomatik kurutma fonksiyonu ile uyumlu olmaması durumunda, bu fonksiyon devre dışı kalır.

Program tablosunda belirtilen maksimum çamaşır kurutma yükünü aştığınız takdirde, çamaşırlar istediğiniz şekilde kurumayabilir.

- Yalnızca kurutma programı çalıştırmak istediğinizde:

Kumaşlarınıza uygun, istediğiniz kurutma programını seçin; bu tuşa basarak varsayılandan farklı bir kuruluk derecesi seçebilirsiniz (yünlü kurutma programı dışında).

- Kurutma işlemi sırasında döngüyü iptal etmek için lütfen yaklaşık 3 saniye süreyle düğmeye basın.
- Program bitiminde ekranda “Son” görüntülenir ve KAPAK KİLİTLİ ışığı söner, kapak şimdi açılabilir.

ÖZEL PROGRAMLAR düğmesi

Bu tuş, üç farklı seçenek arasından seçim yapmanıza olanak tanır: **(yalnızca bazı programlar için mevcuttur).**

- AKTİF YIKAMA

- Bu seçenek (birkaç programda ayarlanabilir), yıkama performansını değiştirmeden, seçilen programın su ve enerji tüketimini optimize eder.
- **AKTİF YIKAMA** gereksiz atıkları sınırlandırmayı amaçlayan azaltılmış yükler ve hafif kirli giysiler için tasarlanmıştır.

- GECE & GÜNDÜZ

- Bu seçenek, mümkün olduğunda ara sıkma devrini 400 dev/dk'ya indirir, durulama sırasında su seviyesini artırır ve ipliklerin mükemmel bir şekilde yayılmasını sağlamak için son durulamadan sonra çamaşırların suda kalmasını sağlar.
- Tambur su tutma aşaması sırasında makine duraklat modundadır.
- Devri sıkma (belirli bir düğme ile azaltılabilir veya kaldırılabilir) ve boşaltma devriyle sonlandırmak için BAŞLAT tuşuna basın.
- Elektronik kumanda sayesinde, ara aşamalardaki su sessiz bir şekilde boşaltılır, bu da bu seçeneğin gece çamaşır yıkamak için son derece yararlı olmasını sağlar.

- TAMBUR TEMİZLEME

- Yıkama makinesinin tamburunu temizlemek üzere geliştirilmiştir.
- Sadece toz deterjan kullanın.
- Çamaşır makinesinde çamaşır varken programı başlatmayın.
- Bu işlemin her 50 yıkamada bir gerçekleştirilmesi tavsiye edilir
- Seçenek yalnızca, **BOŞALTMA VE SIKMA** programıyla seçilebilir

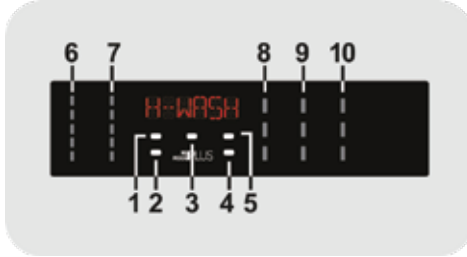
BAŞLAT/DURAKLAT düğmesine basmadan önce bu seçenekler seçilmelidir. buton. Seçilen programa uygun olmayan seçenek seçilirse, seçenek gösterge ışığı önce yanıp söner, ardından söner.

ÇOCUK KİLİDİ

- “B” ve “C” düğmelerine yaklaşık **3 saniye** aynı anda basarak, makine tuşları kilitlemenize izin verir. Bu şekilde, bir program sırasında ekranda yanlışlıkla bir düğmeye basılırsa, yanlışlıkla veya istenmeyen değişiklikler yapmak önlenir.
- Tuş kilidi aynı anda iki düğmeye tekrar basılarak veya cihaz kapatılarak iptal edilebilir.

Dijital Ekran

Ekranın gösterge sistemi sayesinde makinenin durumu hakkında sürekli bilgi sahibi olabilirsiniz.



1) KAPAK KİLİTLİ GÖSTERGE LAMBASI

- Kapak tamamen kapanınca uyarı lambası yanar.

BAŞLAT/DURAKLAT düğmesine basmadan ÖNCE kapağı kapatın.

- Kapak kapalıyken **BAŞLAT/DURAKLAT** tuşuna basıldığında gösterge bir an yanıp söner ve ardından tamamen yanar.

Kapak düzgün kapanmazsa lamba yaklaşık 7 saniye boyunca yanıp sönmeye devam eder, ardından çalıştırma komutu otomatik olarak iptal edilir. Bu durumda, kapağı uygun şekilde kapatın ve **BAŞLAT/DURAKLAT** düğmesine basın.

- Özel bir güvenlik aygıtı kapağın, programın sona ermesinden hemen sonra açılmasını önler. Yıkama işlemi tamamlandıktan sonra ve kapağı açmadan önce “KAPAK KİLİTLİ” lambası söndükten sonra **2 dakika** bekleyin. Programın sonunda program seçme düğmesini **KAPALI** konumuna getirin.

2) TUŞ KİLİDİ GÖSTERGE LAMBASI

Gösterge lambası, tuşların kilitli olduğunu gösterir.

3) KG MODE PLUS GÖSTERGE LAMBASI (işlev sadece Pamuklu ve Sentetikler programlarında kullanılabilir)

- Programın ilk dakikalarında akıllı sensör çamaşırları tartıp program süresini, su ve elektrik tüketimini ayarlarken, “**KG MODE PLUS**” göstergesi yanmaya devam eder.
- “**KG MODE PLUS**” tamburdaki ve yıkamanın ilk dakikalarında yıkama yükü hakkındaki bilgilerin izlenmesine olanak sağlar;
 - Gerekli su miktarını ayarlar,
 - Yıkama programının uzunluğunu belirler,
 - Yıkancak kumaşın tipine göre durulamayı kontrol eder,
 - Yıkamakta olan kumaş tipi için kazanın dönme ritmini ayarlar,
 - Çok fazla sabun köpüğü olduğunu algılar ve gerekirse durulama suyunun miktarını ayarlar,
 - Sıkma devrini yüke göre ayarlar, böylece dengesizlikleri önler.

4) Wi-Fi UYARI LAMBASI

Wi-Fi bulunan modellerde, bağlantının durumunu gösterir. Şu olabilir:

- **SABİT:** Uzaktan kumanda devrede.
- **YAVAŞÇA YANIP SÖNME:** Uzaktan kumanda devre dışı.
- **3 SANİYE HIZLI YANIP SÖNME, ARDINDAN SÖNME:** Makine yerel Wi-Fi ağına bağlanamıyor veya henüz Uygulamaya kayıtlı değil.
- **3 KEZ YAVAŞÇA YANIP SÖNME, ARDINDAN 2 SANİYE SÖNME:** Wi-Fi ağını sıfırlar (Uygulamaya kayıt sırasında).
- **1 SANİYE YANMA, ARDINDAN 3 SANİYE SÖNME:** Kapak açık. Uzaktan kumanda etkinleştirilemiyor.

5) KİRLİLİK SEVİYESİ GÖSTERGE LAMBALARI

Gösterge lambası ilgili seçeneğin belirlendiğini gösterir.

6) YIKAMA SICAKLIĞI UYARI LAMBALARI

Bu, ilgili tuş ile değiştirilebilen (izin verildiğinde) seçilen programın yıkama sıcaklığını gösterir. Soğuk yıkama yapmak istiyorsanız tüm göstergeler kapalı olmalıdır.

7) SIKMA DEVRİ GÖSTERGE LAMBALARI

Bu, seçilen programın sıkma devrini gösterir; ilgili tuşa basıp devri azaltabilir veya sıkma işlemini atlayabilirsiniz.

8) SEÇENEKLER GÖSTERGE IŞIKLARI

Gösterge lambaları, ilgili tuş ile seçilebilecek seçenekleri gösterir.

9) KURUTMA SEÇİMİ GÖSTERGE IŞIKLARI

Göstergeler, ilgili tuş ile seçilebilecek kuruluk derecesini gösterir:

Otomatik kurutma programları



EKSTRA KURU

(Havlular, bornozlar ve hacimli çamaşırlar için uygundur).



ÜTÜ KURULUĞU

(Çamaşırları ütümeye hazır halde bırakır).



DOLAP KURULUĞU

(Ütülenmeden kaldırılabacak çamaşırlar içindir).

10) ÖZEL PROGRAM GÖSTERGE LAMBALARI

Gösterge lambaları, ilgili düğme ile seçilebilecek seçenekleri gösterir.

Program tablosu

PROGRAM		KG (MAKS.)* (bkz. kontrol paneli)								°C (MAKS.)	1) 		
		8+5 KG	9+5 KG	9+6 KG	10+7 KG	11+8 KG	12+8 KG	13+8 KG	14+9 KG		2		1
 5)	PAMUKLULAR 2) 4)	8	9	9	10	11	12	13	14	90°	●	●	(●)
ECO 40-60 5)	ECO 40-60 2)	8	9	9	10	11	12	13	14	60°	●	●	
ECO 40-60 +  5)	YIKAMA VE KURUTMA (ECO 40-60 + )	5	5	6	7	8	8	8	9	-	●	●	
 5)	YÜNLÜ/ELDE YIKAMA	2	2	2	2	2	2,5	2,5	2,5	30°	●	●	
 5)	20°C 2) 4)	8	9	9	10	11	12	13	14	20°	●	●	
 5)	SENTETİKLER 2) VE RENKLİLER 4)	4	4,5	4,5	5	5,5	6	6,5	7	60°	●	●	(●)
 & 	BOŞALTMA VE SIKMA	-	-	-	-	-	-	-	-	-			
	DURULAMA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	△	●	
	YUMUŞAK BAKIM 4)	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	3,5	3,5	40°	●	●	
5)	14'	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	2	2	2	30°	●	●	
	HIZLI BAKIM 3) 30'	2,5	2,5	2,5	2,5	2,5	3	3	3	30°	●	●	
	44'	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	4	4	4	40°	●	●	
 59' 5)	ALL IN ONE 59' 4)	8	9	9	10	11	12	13	14	40°	●	●	
	AUTO CARE 2) 4)	5,5	6	6	6,5	7	8	8	9	30°	●	●	
 	KURUTMA	YÜNLÜLERİ KURUTMA	1	1	1	1	1	1	1	-			
 		DÜŞÜK ISI	4	4,5	4,5	5	5,5	6	6,5	7	-		
 		YÜKSEK ISI	5	5	6	7	8	8	8	9	-		
		UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi) Uygulama üzerinden (Wi-Fi ile) uzaktan kumandayı etkinleştirmek istediğinizde ayarlamamız gereken konum.											

Lütfen bu notları okuyun:

- * Kuru çamaşırların maksimum yük kapasitesi, kullanılan modele göre değişir (bkz. kontrol paneli).

▲ (Sadece sıvı deterjan bölmesi olan modeller için)

Sıvı beyazlatma maddeleriyle işlem yapılmasını gerektiren lekelerle sahip sadece sınırlı sayıda ürün varsa, lekeye yönelik ön çıkarılma işlemi çamaşır makinesinde gerçekleştirilebilir. Çamaşır suyunu deterjan çekmecesinde “2” ile işaretli bölmeye yerleştirilmiş olan sıvı çamaşır suyu kabına dökün ve özel programı DURULAMA olarak ayarlayın. Bu aşama sona erdiğinde cihazı kapatın, kalan kumaşları ekleyin ve en uygun programda normal yıkama yapın.

- Sadece ÖN YIKAMA seçeneği seçiliyken (ÖN YIKAMA seçeneği mevcut olan programlar).

- 1) Bir program seçildiğinde, ekranda ilgili düğme ile indirilebilecek (izin verildiğinde) önerilen yıkama sıcaklığı gösterilir.
- 2) Gösterilen programlar için, KIRILILIK SEVİYESİ tuşunu kullanarak yıkama süresini ve yoğunluğunu ayarlayabilirsiniz.
- 3) Düğme üzerinde HIZLI programını seçerek HIZLI düğmesi ile 14 dk, 30 dk ve 44 dk arasındaki üç hızlı programdan birini seçebilirsiniz.
- 4) Buhar işlevi mevcuttur (**sadece bu seçeneğe sahip modellerde**).
- 5) Otomatik kurutma programları.

**TEST LABORATUVARLARINA
YÖNELİK BİLGİLER**

**96/60/CE Direktifine
GÖRE STANDART PROGRAMLAR**

YIKAMA:
ECO 40-60 PROGRAMI
SICAKLIK AYARI 60°C

KURUTMA:
KURUTMA PROGRAMI
YÜKSEK ISI (PAMUKLU)
KURULUK DERECEŚİ
DOLAP KURULUĞU

**(AB) No 2019/2023'E GÖRE
STANDART PROGRAMLAR**
YIKAMA: ECO 40-60 PROGRAMI

YIKA VE KURUT:
ECO 40-60 PROGRAMI +
KURULUK DERECEŚİ
DOLAP KURULUĞU

Program açıklamaları

Farklı kumaş tiplerini ve çeşitli kir seviyelerini temizlemek için çamaşır makinesinde her yıkama ihtiyacını karşılayacak özel programlar vardır (program tablosuna bakın).

Programı, etiketlerde görünen çamaşır talimatlarına, özellikle de önerilen maksimum sıcaklığa göre seçin.

YIKAMA



UYARI

ÖNEMLİ YIKAMA PERFORMANSI TAVSİYESİ.

- Yeni, renkli kıyafetler en az 5 veya 6 yıkamada ayrı yıkanmalıdır.
- Kot pantolon ve havlu gibi bazı koyu renkli çamaşırlar daima ayrı olarak yıkanmalıdır.
- **RENK VEREBİLECEK** kumaşları kesinlikle birlikte yıkamayın.

UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi)

Uygulama üzerinden (Wi-Fi ile) uzaktan kumandayı etkinleştirmek/devre dışı bırakmak istediğinizde ayarlamanız gereken konum. Bu durumda döngü başlangıcı Uygulama komutları ile gerçekleştirilecektir. **UZAKTAN KUMANDA (Wi-Fi)** bölümünde daha fazla bilgiye ulaşabilirsiniz.

PAMUKLULAR

Bu program, renkli pamuklu giysileri 40°C'de yıkamak veya 60°C veya 90°C'de pamuklu dayanıklı çamaşırlarda en yüksek derecede temizlik sağlamak için uygundur. Son sıkma, mükemmel su giderimi sağlayan maksimum hızdadır.

ECO 40-60

ECO 40-60 program, 40°C veya 60°C'de yıkanabilir olduğunu bildiren normal kirli pamuklu çamaşırları aynı döngüde birlikte temizleyebilir. Bu program kullanılmıştır. AB Ecodesign mevzuatına (çevre dostu ürün tasarımı) uygunluğu değerlendirmek için kullanılır. Ecodesign mevzuatı (çevre dostu ürün tasarımı).

YIKAMA VE KURUTMA (ECO 40-60 +)

YIKAMA VE KURUTMA devri, 40°C veya 60°C'de yıkanabilir olduğu beyan edilen normal kirli pamuklu çamaşırları aynı döngüde birlikte temizleyebilir ve hemen dolapta saklanabilecek şekilde kurutabilir. Bu program, AB Ecodesign mevzuatına (çevre dostu ürün tasarımı) uygunluğu değerlendirmek için kullanılır.

YÜNLÜ/ELDE YIKAMA

Bu program, çamaşır makinesinde yıkanabilen yünlü kumaşlar, elde yıkanacak ürünler veya ipekten yapılmış veya kumaş etiketinde "İpek Olarak Yıka" olarak belirtilen çamaşırlara özel bir yıkama devri gerçekleştirir.

20°C

Pamuklular, sentetik ve karışık kumaşlar gibi farklı çamaşırları ve farklı renkleri birlikte yıkamanızı sağlayan bu program sadece 20°C'de yıkama yapmasına karşın mükemmel temizlik sağlar. Bu programdaki tüketim, klasik 40°C pamuklu yıkama programının yaklaşık %40'dır.

SENTETİKLER VE RENKLİLER

Bu program sayesinde farklı kumaş türlerini ve farklı renkleri bir arada yıkayabilirsiniz. Hem yıkama hem de durulama aşamasında kazanın dönme hareketi ve su seviyeleri en uygun şekilde ayarlanır. Doğru sıkma ayarı ile kumaşlarda kırışık oluşumu azalır.

BOŞALTMA VE SIKMA

Program boşaltma ve maksimum sıkma işlemini tamamlar. Sıkma işlemini SIKMA SEÇİMİ düğmesi aracılığıyla iptal edebilir veya devrini düşürebilirsiniz.

DURULAMA

Bu program orta seviyeli sıkma yapan 3 durulama gerçekleştirir (bunlar uygun düğmeyle azaltılabilir veya iptal edilebilir). Örneğin elle yıkama sonrasındaki yıkamalarda her türlü kumaşın durulanması için kullanılabilir.

YUMUŞAK BAKIM

Hassas çamaşırlara iyi bakacak şekilde geliştirilen bu program, düşük sıcaklıkta 59 dakikada yıkanır. Uzatılmış, derinlemesine durulama kumaş liflerini besler.

HIZLI BAKIM (14'/30''/44')

Ödün vermeden tasarruf! Bu yeni program su, enerji, deterjan ve zamandan tasarruf ederken mükemmel sonuçlar elde etmek için kullanılabilir. Bu seçenek her türlü kumaşa uygun orta sıcaklıkta yıkama yapar. Az miktarda ve hafif kirli çamaşır için önerilir.

ALL IN ONE 59'

Bu program, pamuklu, sentetik ve karışık kumaşlar gibi farklı kumaşları çamaşır makinesini tam yükte 40°C (veya daha düşük) sıcaklıkta yalnızca 59 dakikada bir arada yıkananıza olanak tanır. Bu program özellikle hafif kirli kumaşlar için uygundur.

AUTO CARE

Bu yenilikçi program, hiçbir problemle karşılaşmadan en iyi sonuçları elde etmek için temizleme eylemini yükün kapasitesine ve tipolojisine otomatik olarak uyarlayabilir. Yeni **POWER CARE** teknolojisi, mükemmel su ve deterjan karışımı sayesinde, mükemmel bir yıkama performansı sunarak 30°C sıcaklıkta giysilerinizin maksimum bakımını garanti eder.

KURUTMA



UYARI

Konsantre toz ve sıvı deterjanlar için kullanılan kaplar, tamburlu kurutma programlarını çalıştırmadan önce tamburdan çıkarılmalıdır.

Tambur, çamaşırların dolaşmasını ve daha fazla kurutma üretmesini önlemek için kurutma devri sırasında yön değiştirir. Buruşmayı en aza indirmek için kurutma programının son 10/20 dakikası boyunca soğuk hava kullanılır.

YÜNLÜLERİ KURUTMA

Yünlü çamaşırları maksimum özen ve yumuşaklıkla kurutmak için ideal, yıkama miktarına ve yıkama için seçilen sıkma hızına bağlı olarak kumaşların sürtünmesini azaltan düşük sıcaklıkta kurutma programı. Bu program en fazla 1 KG ağırlığındaki yükler için uygundur (3 kazak).



APPAREL CARE

Bu makinenin yünlü kurutma programı, ürünlerin elbise etiketinde ve bu makinenin üreticisi tarafından belirtilmiş talimatlara uygun olarak yıkanması ve kurutulması şartıyla, çamaşır makinesinde yıkanabilir yünlü ürünler için "The Woolmark Company" tarafından onaylanmıştır.

Woolmark sembolü birçok ülkede bir Sertifikasyon işaretidir. M1715

DÜŞÜK ISI

Sentetik ve karışık elyafli kumaşlar için düşük sıcaklıktaki kurutma programı tavsiye edilir (daima yıkama bakımı etiketine bakın).

YÜKSEK ISI

Pamuklu ve keten kumaşlar için yüksek sıcaklıktaki kurutma programı tavsiye edilir (daima yıkama bakımı etiketine bakın).

9. KURUTMA PROGRAMI

- Kurutma kılavuzu tavsiyesi geneldir, ancak ürünü kullandıkça kazanacağınız pratik deneyim, en iyi kurutma sonuçlarını elde etmenize yardımcı olacaktır.
- Cihazı ilk kez kullanırken, gereken kuruluk derecesini belirlemek için, belirtilenden daha düşük bir kurutma süresi ayarlamanızı öneririz.
- Hava kanalının tıkanmasını önlemek için halı veya uzun havlu giysiler gibi kolay yıpranan kumaşları kurutmamanızı öneririz.

- Çamaşırları aşağıdaki yöntemlerle ayırmanızı öneririz:

- **Giysi etiketlerinde gösterilen bakım sembollerine göre**

☐ Tamburlu kurutma yapılabilir.

☐ Yüksek sıcaklıkta tamburlu kurutma yapılabilir.

☐ Sadece düşük sıcaklıkta tamburlu kurutma yapılabilir.

☒ Tamburlu kurutma YAPMAYIN.

Çamaşırın bir bakım etiketi yoksa, kurutma için uygun olmadığı varsayılmalıdır.

- Boy ve kalınlığa göre

Yük, kurutma kapasitesinden daha fazla olduğunda, giysileri kalınlığa göre ayırın. (Örn. Havlularla narin iç çamaşırlarını ayırın).

- Kumaş tipine göre

Pamuklular/keten: Havlu, pamuklu jarse, çarşaf lar ve masa örtüleri.
Sentetikler: Polyester veya poliamitten bluzlar, gömlekler, tulumlar vb. veya pamuk/sentetik karışımlar.

- Sadece öncesinde sıkılmış çamaşırları kurutun.

Doğru kurutma yöntemi

- Kapağı açın.
- Program tablosunda belirtilen maksimum kurutma yükünü aşmayacak kadar çamaşır doldurun. Büyük (ör. çarşaf lar) veya çok su emen çamaşırlarda (ör. havlu veya kot pantolonlar), yükü azaltmak iyi bir fikirdir.
- Kapağı kapatın.
- Çamaşırlarınız için uygun kurutma programını seçin (**YÜKSEK ISI, DÜŞÜK ISI, YÜNLÜLERİ KURUTMA**).
- Gerekli kuruluk derecesini seçin:

EKSTRA KURU

(Havlular, bornozlar ve hacimli çamaşırlar için uygundur).

ÜTÜ KURULUĞU

(Çamaşırları ütölemeye hazır halde bırakır).

DOLAP KURULUĞU

(Ütülenmeden kaldırılacak çamaşırlar içindir).

ZAMANLI KURUTMA PROGRAMLARI

- 120 DAKİKA
- 90 DAKİKA
- 60 DAKİKA
- 30 DAKİKA

Yünlü kurutma programını seçtiğinizde, varsayılan ayardan farklı bir kuruluk derecesi seçemezsiniz.

- Kurutmalı çamaşır makinesi, yük ve seçilen kurutma tipine göre kurutma için gereken süreyi ve çamaşırlarda kalacak nem seviyesini hesaplar.
- Musluğun açık olduğundan ve tahliye hortumunun doğru yerleştirildiğinden emin olun.



UYARI

Özel dolgulu eşyaları (Örn: Yorgan, kapitone anorak, vb.) ve çok hassas kumaşları kurutmayın. Ütü istemeyen kıyafetleri kurutuyorsanız, kırıšıklıkları önlemek için daha az çamaşır atın.

- **BAŞLAT/DURAKLAT** tuşuna basın (ekranda kalan kurutma süresi görüntülenir).

Cihaz, standart bir yüklemeye dayanarak seçilen programın sonuna kadar olan süreyi hesaplar, Program sırasında cihaz yükün ağırlığına ve yapısına göre süreyi düzeltir.

Kurutma aşaması sırasında, tambur yükü dağıtmak ve kurutma performansını optimize etmek için daha yüksek bir hıza çıkar.

Cihazın doğru şekilde çalışmasını sağlamak için, kesinlikle gerekli olmadıkça kurutma aşamasını sonlandırmamanız önerilir.

OTOMATİK YIKAMA/KURUTMA PROGRAMI

Program tablosunda belirtilen maksimum çamaşır kurutma yükünü aştığınız takdirde, çamaşırlar istediğiniz şekilde kurumayabilir.

Kurutma programının yıkamadan sonra otomatik olarak başlamasını istiyorsanız, istediğiniz yıkama programını seçip **KURUTMA SEÇİMİ** düğmesinden istediğiniz kurutma derecesini ayarlayıp programı başlatmanız yeterlidir. Yıkama programının bitiminde, seçili kurutma programı otomatik olarak başlar (bkz. "**KURUTMA SEÇİMİ**" bölümü).

10 . SORUN GİDERME VE GARANTİ

Çamaşır makinesinin doğru çalışmadığını düşünüyorsanız, en sık karşılaşılan sorunların nasıl çözüleceğine dair bazı pratik ipuçları içeren aşağıdaki hızlı kılavuzu inceleyin.

HATA KODU FORMATI

- **Ekranlı modeller:** Hata “E” harfinden önce gelen bir rakamla gösterilir (örnek: E2 = Hata 2).
- **Ekransız modeller:** Hata her LED’in sırayla yanıp sönmesiyle gösterilir. Hata kodu yanıp sönme sayısı ve ardından 5 saniyelik duraklama ile gösterilir (örnek: iki yanıp sönme - 5 saniyelik duraklama - iki yanıp sönme - tekrarlama = Hata 2).

Gösterilen hata	Olası nedenler ve pratik çözümler
E2 (ekranlı) LED’lerin 2 kez yanıp sönmesi (ekransız)	Makine su alamıyor. Su besleme musluğunun açık olduğundan emin olun. Su besleme hortumunun bükülmediğinden, dolaşmadığından veya sıkışmadığından emin olun. Tahliye borusunun uygun yükseklikte olduğundan emin olun (montaj bölümüne bakın). Su besleme musluğunu kapatın, doldurma hortumunu çamaşır makinesinin arkasından çıkarın ve “kum önleme” filtresinin temiz olduğundan ve tıkalı olmadığından emin olun. Filtrenin tıkalı olmadığından veya filtre bölmesinde uygun su akışını engelleyebilecek yabancı cisim bulunmadığından emin olun.
E3 (ekranlı) LED’lerin 3 kez yanıp sönmesi (ekransız)	Çamaşır makinesi suyu tahliye etmiyor. Filtrenin tıkalı olmadığından veya filtre bölmesinde uygun su akışını engelleyebilecek yabancı cisim bulunmadığından emin olun. Tahliye hortumunun bükülmediğinden, dolaşmadığından veya sıkışmadığından emin olun. Ev drenaj sisteminin tıkalı olmadığından ve suyun engelle karşılaşmadan akmasına izin verdiğinden emin olun. Suyu lavaboya boşaltmaya çalışın.
E4 (ekranlı) LED’lerin 4 kez yanıp sönmesi (ekransız)	Çok fazla köpük ve/veya su var. Doğru miktarda deterjan kullanıldığından ve deterjanın çamaşır makinesinde kullanılmak üzere tasarlandığından emin olun.
E7 (ekranlı) LED’lerin 7 kez yanıp sönmesi (ekransız)	Kapakta sorun. Kapağın düzgün şekilde kapalı olduğundan emin olun. Kazanın içindeki giysilerin kapağın tamamen kapanmasını engellemediğinden emin olun. Kapak kilitliyse, çamaşır makinesini kapatın ve prizden çekin, 2-3 dakika bekleyin ve kapağı yeniden açın.
Başka kodlar	Çamaşır makinesini kapatın ve fişini çekin, bir dakika bekleyin. Makineyi açın ve bir programı yeniden başlatın. Hata tekrarlıyorsa doğrudan Yetkili Müşteri Servis Merkezi ile iletişime geçin.

DİĞER ANORMALLİKLER	
Sorun	Olası nedenler ve pratik çözümler
Çamaşır makinesi çalışmıyor/başlamıyor	Cihazın çalışan bir prize takılı olduğundan emin olun.
	Elektrik olduğundan emin olun.
	Duvardaki prize çalıştığından emin olmak için lamba gibi başka bir eşya ile test edin.
	Kapak doğru kapatılmamış olabilir: Tekrar açın ve kapatın.
	İstenilen programın doğru seçilip seçilmediğini kontrol edin ve başlat tuşuna basın.
	Çamaşır makinesinin duraklama veya zaman erteleme modunda olmadığından emin olun.
Çamaşır makinesinin yakınındaki zemine su sızmış	Bu; musluk, besleme hortumu ve doldurma valfi arasındaki contadan sızıntı meydana gelmesinde kaynaklanıyor olabilir; böyle bir durumda contayı değiştirin ve hortum bağlantılarını doğru şekilde sıkın.
	Ön filtrenin düzgün şekilde kapatıldığından emin olun.
Çamaşır makinesi sıkıyor	Makine, sıkma işleminden önce yükün dengeli olmaması durumunda yükü ve ürünü hasar görmekten koruyan bir algılama sistemi ile donatılmıştır. Sonuçları şunlar olabilir:
	• Makine yükü dengelemeye çalışarak sıkma süresini arttırır.
	• Titreşimleri ve gürültüyü azaltmak için sıkma devrinin azaltılması.
	• Makineyi ve yükü korumak için sıkma devri iptal edilir.
	Böyle bir durumda çamaşırları çıkarın, düğümü çözün, yeniden yerleştirin ve sıkma programını yeniden başlatın.
	Bu, suyun tamamen tahliye edilmemesinden kaynaklanıyor olabilir. Birkaç dakika bekleyin. Sorun devam ederse, hata 3 bölümüne bakın.
Sıkma işlemi sırasında güçlü titreşim / sesler duyuluyor	Bazı modellerde "sıkma yok" işlevi bulunur: Seçili olmadığından emin olun.
	Hangi seçeneklerin seçildiğini ve sıkma programı üzerindeki etkilerini kontrol edin.
	Aşırı deterjan sıkma işlemi engelleyebilir, doğru miktarda deterjan kullanıldığından emin olun.
	Çamaşır makinesi tam olarak dengelenmemiş olabilir: Gerekirse ayakları ilgili bölümde belirtildiği gibi ayarlayın.
Sıkma işlemi sırasında güçlü titreşim / sesler duyuluyor	Taşıma vidalarının, lastik tapaların ve ara boruların söküldüğünden emin olun.
	Kazanın içinde yabancı madde olmadığından emin olun (madeni paralar, menteşeler, düğmeler vb.).

Standart üretici garantisi, üreticinin yaptığı bir işlem veya ihmali nedeniyle üründeki elektrik veya mekanik arızaların neden olduğu hataları kapsar. Bir arızanın, tedarik edilen ürünün dışındaki faktörlerden, yanlış kullanımdan veya kullanımla ilgili talimatlara uyulmamasından kaynaklandığı tespit edilirse, bir ücret geçerli olabilir.

Her zaman Yetkili Müşteri Hizmetleri Merkezimizden temin edebileceğiniz orijinal yedek parçaları kullanmanız önerilir.

Garanti

Ürün, ürünle birlikte verilen sertifikada belirtilen şartlar ve koşullar altında garanti kapsamındadır. Sertifika, ihtiyaç halinde Yetkili Müşteri Hizmetleri Merkezine gösterilecek şekilde saklanmalıdır. Garanti koşullarını web sitemizden de kontrol edebilirsiniz. Destek almak için lütfen formu çevrimiçi olarak doldurun veya web sitemizin destek sayfasında belirtilen numaradan bizimle iletişime geçin.

Bu ürüne  işaretinin yerleştirilmesi ile cihazın bu ürün için yürürlükte olan tüm ilgili Avrupa güvenlik, sağlık ve çevre standartlarına uygun olduğunu doğruluyoruz.

Üretici, bu ürünle birlikte verilen kitapçıktaki yazım hataları için tüm sorumluluğu reddeder. Ayrıca, ürünlerinin özelliklerini değiştirmeden ürünlerinde faydalı gördüğü değişiklikleri yapma hakkını da saklı tutar.

Bu cihaz Atık Elektrikli veya Elektronik Ekipmanlar (AEEE) konusundaki Avrupa direktifi 2002/96/EC uyumlu olarak etiketlenmiştir.

Bu ürünün doğru bir şekilde atılmasını sağlayarak, uygunsuz atık işleme yöntemlerinin yaratabileceği çevre ve insan sağlığı konularındaki olası olumsuz sonuçları engellemeye yardımcı olursunuz.

Ürünün üzerindeki sembol bu ürünün evsel atık olarak ele alınamayacağını gösterir. Bunun yerine elektrikli veya elektronik ekipmanların geri dönüşümünü sağlayan uygun bir toplama noktasına teslim edilmelidir.

Atma işlemi atıkların atılması konusundaki yerel düzenlemelere uygun bir şekilde gerçekleştirilmelidir.

Bu ürünün muameleden geçirilmesi, tekrar kullanıma verilmesi ve geri dönüşümü hakkında daha ayrıntılı bilgi için lütfen yerel şehir idareniz, evsel atık atma servisiniz veya ürünü aldığınız mağazayla bağlantı kurunuz.

Bu cihaz ev standartlarında kullanılmak üzere üretilmiştir.



Üretici, bu kitapçıkta baskı hataları olması durumunda hiçbir sorumluluk üstlenmemektedir. Ayrıca üretici ürünlerinde asıl niteliğini değiştirmeksizin uygun değişiklikler yapma hakkını da saklı tutmaktadır.

TÜKETİCİ HİZMETLERİ

Yetkili servislerimizden hizmet talebiniz olduğunda veya ürünlerimizle ilgili genel öneri ve talepleriniz için aşağıdaki numaradan ulaşabilirsiniz.

Çağrı Merkezi 0850 811 12 90

Sabit telefonlardan veya cep telefonlarından alan kodu çevirmeden arayınız.

Ürününüzü kullanmadan önce Montaj ve Kullanma Kılavuzunu mutlaka okuyunuz. Ürünün montaj ve kullanım kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılması, kullanım hataları ve cihazın standart kullanım şartları/amaçları haricinde kullanılması halinde ürün garanti kapsamı dışında kalacaktır.

Ürünün standart ve sorunsuz çalışma koşullarının sağlanması için gerekli/zorunlu olan Montaj ve Kullanım Kılavuzunda belirtilen teknik özelliklerin (su basıncı, voltaj değeri, gaz besleme basıncı, sigorta değeri, topraklama, yakıt cinsi, yakıt kalitesi vb.) uygun olmaması, sabit olmaması ve/veya değişken olması halinde, cihazda meydana gelebilecek arızalar ve sorunlar garanti kapsamı dışında kalacaktır.

Hoover tarafından sağlanan garanti şartları aşağıdaki koşullarda geçersiz olacaktır.

- Ürüne yetkili servis dışındaki kişiler tarafından müdahale edilmesi, elektrik-gaz-su kesintisi ve üründen kaynaklanmayan kaçaklar garanti kapsamı dışındadır.
- Kullanım hatalarından dolayı oluşan arıza ve hasarlar, elektrik-gaz-su tesisatı ve/veya tesisat ekipmanları, tesisat kaçakları, tesisat bağlantıları, baca bağlantıları nedeniyle meydana gelebilecek arızalar garanti kapsamı dışındadır.
- Ürünün, müşteriye ulaştırılması sonrası yapılan taşıma işlemine bağlı arıza ve hasarlar, tüketici tarafından yapılan yanlış depolama ve ortam koşulları nedeniyle cihazda meydana gelen hasarlar ve arızalar garanti kapsamı dışındadır.

• Hatalı elektrik tesisatı, ürünün üzerinde belirtilen voltajdan farklı voltajda kullanılması veya şebeke voltajındaki dalgalanmalar sonucu oluşan arıza ve hasarlar, doğal afetler, üründen kaynaklanmayan harici/fiziki dış etkenler, mevsimsel hava şartları ve çevresel etkenler (deprem, yangın, sel, su basması, şiddetli rüzgar, yıldırım düşmesi, kireç, nem, rutubet, toz, nakliye, taşıma, ürünün dona maruz kalması, susuz çalışma vb.) nedeniyle oluşan arızalar garanti kapsamı dışında kalacaktır.

Kullanım kılavuzunda belirtilen hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arıza ve hasarlar:

Yukarıda belirtilen arızaların giderilmesi ücret karşılığı yapılır.

Bu cihaz ev standartlarında kullanımına uygun olarak tasarlanmış ve üretilmiş olup ticari ve profesyonel amaçla kullanımlara uygun değildir. Ticari kullanımlarda (ev harici) ürün teslim tarihinden itibaren 1 (bir) ay süre ile üretim hatalarına karşı garanti kapsamındadır. Ticari kullanımlarda cihazın ömrü kısalabilir ve kullanım beklentilerini karşılamayabilir.

Ev ve benzeri kullanım amacıyla örtüşmeyen (ev veya ev tipi bir mekanda bile olsa) kullanım dolayısıyla cihazda meydana gelebilecek herhangi bir arıza ve/veya hasar üretici/satıcı tarafından kabul edilmeyecektir. Ticari amaç ile kullanılan ürünlerde, malın ayıplı olduğu teslim sırasında açıkça belli ise alıcı 2 (iki) gün içinde durumu satıcıya ihbar etmelidir. Açıkça belli değilse alıcı malı teslim aldıktan sonra 8 (sekiz) gün içinde incelemek veya incelettirmekle ve bu inceleme sonucunda malın ayıplı olduğu ortaya çıkarsa, haklarını korumak için durumu bu süre içinde satıcıya ihbarla yükümlüdür.

Ürünün kullanım ömrü 10 (On) yıldır. Bu ürünün tanımlandığı şekilde çalışabilmesi için gerekli yedek parçaları bulundurma süresidir.

Üretim Yeri Çin'dir.

SATICI FİRMA:

CANDY HOOVER EUROASIA
EV GEREÇLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.
Nidakule Ataşehir Kuzey No: 3/96
Barbaros Mah. Begonya Sok.
34746 Ataşehir/İSTANBUL
Tel: +90 216 466 42 42
Faks: +90 216 466 15 45

ÜRETİCİ FİRMA:

CANDY HOOVER GROUP
Via Privata E. Fumagalli
20861 Brugherio (MB) - ITALY
Tel. 039.2086.1
Fax. 039.2086.403
www.candy-group.com



GARANTİ BELGESİ

KURUTMALI ÇAMAŞIR MAKİNESİ

Hoover Kurutmalı Çamaşır Makinesi'nin kullanma kılavuzunda gösterildiği şekilde kullanılması ve yetkili servis personelinin dışındaki şahıslar tarafından bakımı, onarımı veya başka bir nedenle müdahale edilmemiş olması şartıyla bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı malzeme, işçilik ve üretim hatalarına karşı ürünün teslim tarihinden itibaren 3 (ÜÇ) YIL SÜRE İLE CANDY HOOVER EUROSIA A.Ş. TARAFINDAN GARANTİ EDİLMİŞTİR.

Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.

Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11. maddesinde yer alan;

- a) Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
- b) Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,
- c) Aşırı bir masraf gerektirmeği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
- ç) İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir.

Tüketicinin, Kanunun 11. maddesinde yer alan seçimlik haklarından ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakta yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
 - Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
 - Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında;
- tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.



GARANTİ BELGESİ

Garanti uygulaması sırasında değiştirilen malın garanti süresi, satın alınan malın kalan garanti süresi ile sınırlıdır.

Malın tamir süresi 20 iş gününü geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirim tarihi, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının 10 iş günü içerisinde giderilememesi halinde, üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

Garanti belgesinin tekemmül ettirilerek tüketiciye verilmesi ve bu yükümlülüğün yerine getirildiğini ispatı satıcıya aittir.

Satılan mala ilişkin olarak düzenlenen faturalar garanti belgesi yerine geçmez.

Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmemesi durumunda, tüketici Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicisini Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir.

CANDY HOOVER EUROASIA EV GEREÇLERİ SAN. ve TİC. A.Ş.

CANDY HOOVER EUROASIA
EV GEREÇLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.
Barbaros Mah. Egepınar Sok. Nispetiye Kuzeyi
Ataşehir 34160 İstanbul - ATASEHIR
Tel: 0216 466 45 47 Faks: 0216 466 45 46
Mersis: 34160100000000000000

Model: _____

Bandrol ve Seri No: _____

Teslim Tarihi Yeri: _____

Fatura Tarihi No: _____

Satıcı Firma Ünvanı: _____

Genel

Müdür: _____

Adres: _____

Tel - Fax: _____

Satıcı Firma (Kaşe ve İmza): _____

Bu belge, T.C. Gümrük ve Ticaret Bakanlığı'nın 29029 no'lu ve 13/06/2014 izin tarihli belgesine göre düzenlenmiştir. Bu bölümü, ürünü aldığınız Yetkili Satıcı imzalayacak ve kaşeleyecektir. Bu garanti belgesi ile kesilen fatura garanti süresi boyunca garanti belgesi ile muhafaza edilmesi önerilir.

